

**藥物倚賴者治療康復中心(發牌)條例**  
**牌照/豁免證明書**  
**續期申請須知**

1. 牌照/豁免證明書的續期申請表 LODTC 1 及其他有關表格，可向社會福利署藥物倚賴者治療中心牌照事務處(下稱“牌照事務處”)免費索取，或從社會福利署網頁(<http://www.swd.gov.hk>)下載。
2. 請用黑色墨水筆或原子筆，以正楷填寫申請表 LODTC 1 及其他有關表格。
3. 申請時填報的資料須為最新的資料。如遞交申請後有任何資料上的改變，申請人必須盡快通知牌照事務處有關改變。
4. 填寫申請表 LODTC 1 及其他有關表格前，請先閱讀《藥物倚賴者治療康復中心實務守則》(下稱“實務守則”)附錄 1(a)的「向社會福利署提供個人資料須知」。
5. 請細閱以下註釋，以便正確填寫申請表 LODTC 1 –
  - (i) 第 II 部 (a)-(b)：治療中心的中、英文名稱應與現仍有效的牌照/豁免證明書第 2(a)項的內容相同。
  - (ii) 第 II 部 (c)：請將用作治療中心的全部處所的約及/或地段號碼、層號及單位號碼填寫清楚，內容應與現仍有效的牌照/豁免證明書第 2(b)項的地址相同。如中心的地址與中心的通訊地址不相同，請同時提供中心的通訊地址。
  - (iii) 第 II 部 (f)-(h)：請填寫可直接與中心聯絡的有關通訊資料。如有關的通訊設備並非設置在中心處所內，請括上備註“非設於中心”。
  - (iv) 第 II 部 (k)：如治療中心的處所包括自置及租用物業，請清楚列明自置物業和租用物業各所屬單位。
  - (v) 第 II 部 (n)：如治療中心在收納藥物倚賴者時設有年齡上限和下限，請同時填寫此上限/下限；如治療中心沒有設定任何年齡上限或下限，請在此欄填寫“不適用”。
  - (vi) 第 II 部 (p)-(q)：「服務」是指受資助或自負盈虧非牟利的治療中心；而「業務」則指商業登記形式開辦的私營治療中心。
  - (vii) 第 II 部 (r)：申請人有責任確保其用作營辦治療中心的處所，符合以下規定 –
    - (a) 地政總署發出的任何政府地契或牌照內的許可用途(有關政府地契或牌照的問題，請向各分區地政處查詢)；

- (b) 法定規劃圖則的規定（有關法定規劃圖則的問題，請向各分區規劃處查詢。如有關處所須取得城市規劃委員會(城規會)的規劃許可，或獲城規會准許修訂圖則或其註釋，才可用作治療中心用途，請向城規會秘書查詢。)
- (viii) 第 III 部 (A)(j) 或(B)(j) :
- (a) **新加入的合夥人/新加入的董事**(如申請人為合夥/法人團體)須遞交「適當人士聲明書」。申請人須刪去是項內不適用的遞交聲明書方式。
- (b) 已曾遞交「適當人士聲明書」的申請人，或申請人的合夥人/董事(如申請人屬合夥/法人團體)，如仍屬條例第 7 條所述的適當人士，則無須再遞交這項聲明書。在此情況下，申請人只須刪去是項內有關遞交「適當人士聲明書」的整句。
- (ix) 第 IV 部： 續期的申請人應為現仍有效的牌照/豁免證明書的指明營辦者。

6. 遞交續期的申請時，請一併遞交下列文件 —

- (i) 已填妥及簽署的申請表(表格 LODTC 1)的正本，連**另外三份**副本；
- (ii) 下列人士的香港身分證<sup>1</sup>副本 —
- (a) **新加入的合夥人/新加入的董事**(適用於屬合夥/法人團體的申請人)；
- (b) 已曾遞交香港身分證副本的申請人或(如申請人屬合夥/法人團體)申請人的合夥人/董事，但其香港身分證內容已有更改；
- (註：已向牌照事務處遞交的香港身分證副本，如內容沒有更改，申請人無須再遞交相同的副本。)
- (iii) 由稅務局局長發出的商業登記證副本以及商業登記申請核正副本 (適用於私營治療中心)；
- (iv) 由公司註冊處處長發出的公司註冊證書副本及由申請人向公司註冊處填報的周年申報表副本 (適用於法人團體)；
- (v) 治療中心處所的轉讓書副本、租約副本，及/或由地政總署發出的任何政府地契或牌照副本，以證明治療中心的物業安排及/或租用安排；
- (註：已向牌照事務處遞交的有關轉讓書、租約及/或政府地契/牌照，如仍然有效及沒有更改，申請人可無須再遞交該些文件。)

<sup>1</sup> 申請人也可選擇出示其香港身分證正本作核對之用。

(vi) 如治療中心曾進行過任何改動，或處所的布局有所更改：五份整個中心處所的最新樓宇圖則，並連同一式四份的信件闡釋有關的改動及/或更改。更新圖則須符合實務守則附錄 1(b)的規定而繪製，每頁須經由申請人簽署(如申請人為獨立人士)，或附有公司/機構的印鑑(如申請人是一間公司或機構)；

(註：(a) 如治療中心沒有進行過改動，或處所的布局沒有更改，申請人無須再遞交樓宇圖則。

(b) 中心處所的任何改動及/或更改，須已取得本署批准。)

(vii) 使用指定表格 LODTC 2 及/或 LODTC 2(a) 填寫的全部僱員/準僱員，及/或全部骨幹義工<sup>2</sup>名單；及

(viii) 根據上文第 5(viii)(a)段須遞交的「適當人士聲明書」(表格 LODTC 1 附件 A)。填報的人士可選擇分開遞交該聲明書，以保障個人私隱。

7. 請將申請表連同上述文件，以掛號郵寄或親自送交的方式，交回以下地址：

香港灣仔皇后大道東 213 號  
胡忠大廈 23 樓 2353 室  
社會福利署  
藥物倚賴者治療中心牌照事務處

8. 如欲查詢有關續期申請的事宜，請於辦公時間內親臨牌照事務處或致電 21163592 與負責社工聯絡。

社會福利署  
藥物倚賴者治療中心牌照事務處  
2008 年 6 月

---

<sup>2</sup> 骨幹義工，指有定期執行中心的基本或核心職務/活動/計劃的義工。